

## Protokoll der 7. Mitgliederversammlung / Generalversammlung vom Donnerstag, 4. Mai 2023, 18.15–19.15 Uhr

Teilnehmende **Vorstandsmitglieder:** Marica Iannuzzi; Johannes Kabatek; Thomas Klinkert; Theres Kuratli; Karla Rotach; Paul Roth (Vorsitz)

**Übrige Mitglieder:** Ursula Bähler; Marie Burkhardt; Regula Galli; Begoña Ibáñez; Rita Imboden; Enrique Laitano; Katharina Maier-Troxler; Reto Zöllner

**Gäste:** Anatoline Paliard (Preisträgerin "Le Laurier Rose", Kantonsschule Uster); Marie Messner (Lehrerin für Französisch, Kantonsschule Uster); Freundin von Anatoline Paliard

Entschuldigt Anna Maria Clerici; Tatiana Crivelli-Speciale; Dominik Hess; Maria Angeles Sposato-Moral; Richard Trachsler; Susanna Vanek; Marco Veneziale; Dominique Marie-Louise Zaugg

Verfasser Paul Roth

Ort Zürich, Universität Zürich, Künstlergasse 15a, Raum KUM-E-01

Datum/Zeit Donnerstag, 4. Mai 2023, 18.15–19.15 Uhr

Sitzung **7. Mitgliederversammlung / Generalversammlung 2023 der Alumni des Romanischen Seminars**

### Teil 1: Statutarischer Teil

#### Traktanden:

1. Begrüssung
2. Protokoll der 6. Mitgliederversammlung / Generalversammlung 2022 der Alumni des Romanischen Seminars vom 28. April 2022 ([Beilage 1](#))
3. Zusammensetzung des Vorstands RoSe Alumni und Zuständigkeiten ([Beilage 2](#))
4. Jahresbericht 2022 des Präsidenten ([Beilage 3](#)): Genehmigung
5. Jahresrechnung 2022 ([Beilage 4](#)) sowie Revisionsbericht 2022 ([Beilage 5](#)): Genehmigung, Entlastung des Vorstands
6. Mitgliederbeitrag 2023: Festsetzung
7. Budget 2023 ([Beilage 6](#)): Genehmigung
8. Ausblick 2023/2024; Ideen für künftige Anlässe ([Beilage 7](#))
9. Varia

### Teil 2: Preisverleihung "Le Laurier Rose"

### Teil 3: Apéro

## **Teil 1: Statutarischer Teil**

### **1. Begrüssung**

Paul Roth, Präsident der Alumni Romanisches Seminar (RoSe Alumni), begrüsst die Anwesenden zur 7. Mitgliederversammlung, die in diesem Jahr an einem besonders schönen Ort an der Künstlergasse 15a am Fusse der Alma Mater durchgeführt werden kann.

Im Rahmen der Mitgliederversammlung findet zum zweiten Mal die Preisverleihung "Prix du Laurier Rose" statt. Der Preis ist vom Romanischen Seminar für sehr gute französische Maturitätsarbeiten geschaffen worden und ist mit Fr. 300 dotiert.

Die Einladung für die Mitgliederversammlung und die Traktandenliste mit den entsprechenden Beilagen sind rechtzeitig zugestellt worden.

Zur vorgeschlagenen Traktandenliste werden keine Änderungen gewünscht.

Der Präsident dankt Theres Kuratli für die administrative Unterstützung im Vorfeld der Mitgliederversammlung. An Karla Rotach geht ein herzliches Dankeschön für die Reservation des Sitzungsortes und die Organisation des Apéros am Schluss der Versammlung.

### **2. Protokoll der 6. Mitgliederversammlung / Generalversammlung 2022 der Alumni des Romanischen Seminars vom 28. April 2022 (Beilage 1)**

Das Protokoll wird ohne Änderungen genehmigt.

### **3. Zusammensetzung des Vorstands RoSe Alumni und Zuständigkeiten (Beilage 2)**

Die Vorstandsmitglieder stellen sich kurz vor.

Der Präsident dankt für die gute Zusammenarbeit im Vorstand.

Art. 18 der Vereinsstatuten der RoSe Alumni legt fest, dass der Vorstand aus mindestens fünf Personen besteht. Die Zahl der Vorstandsmitglieder ist also nach oben offen. Interessierte Mitglieder sind herzlich eingeladen, im Vorstand mitzuarbeiten.

### **4. Jahresbericht 2022 des Präsidenten (Beilage 3): Genehmigung**

Der Jahresbericht 2022 liegt schriftlich vor. Der Präsident macht einige Erläuterungen dazu.

Der Jahresbericht wird diskussionslos und ohne Gegenstimme genehmigt.

### **5. Jahresrechnung 2022 (Beilage 4) und Revisionsbericht 2022 (Beilage 5): Genehmigung, Entlastung des Vorstands**

Die Jahresrechnung 2022 und der Revisionsbericht 2022 liegen schriftlich vor. Die Kassierin Marica Iannuzzi erläutert die Rechnung.

a) Die Rechnung 2022 schliesst mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 1'231.35 (2021: Aufwandüberschuss von Fr. 750.15). Das Vereinsvermögen liegt bei Fr. 11'886.30 (2021: Fr. 10'474.95). Dabei ist

allerdings zu berücksichtigen, dass im Jahr 2022 drei Spenden (Fr. 1'000, Fr. 1'000, Fr. 200) eingegangen sind. Diese Spenden sind zweckbestimmt zur Unterstützung von Doktorandinnen und Doktoranden des Romanischen Seminars gemacht worden. Ohne diese grosszügigen Spenden hätte die Jahresrechnung 2022 mit einem Minus von Fr. 968.65 abgeschlossen. Für das Veranstaltungsprogramm der RoSe Alumni wurde im Jahr 2022 somit mehr ausgegeben, als über die Mitgliederbeiträge 2022 eingenommen wurde.

b) Der Revisor Reto Zöllner hat die Rechnung 2022 sorgfältig und unter Einbezug sämtlicher Abrechnungen und Kontoauszüge geprüft und empfiehlt, sie zu genehmigen.

**Die Jahresrechnung 2022 wird einstimmig genehmigt.**

Der Präsident dankt allen Mitgliedern für die Begleichung des Mitgliederbeitrags, der Kassierin Marica Iannuzzi für die Rechnungsführung und dem Revisor Reto Zöllner für die Revisionsarbeit innert kürzester Zeit. An die Vorstandsmitglieder ergeht ein spezielles Dankeschön für ihre unentgeltliche Mitarbeit zu Gunsten der Alumni-Idee.

Mit der Genehmigung des Jahresberichts 2022 und der Jahresrechnung 2022 hat die Mitgliederversammlung dem Vorstand Entlastung (Decharge) für die Geschäftsführung erteilt.

## **6. Mitgliederbeitrag 2023: Festsetzung**

Gemäss Art. 17 der Statuten RoSe Alumni ist die Mitgliederversammlung für die Festsetzung des Mitgliederbeitrags zuständig. Bisher betrug der Mitgliederbeitrag Fr. 50 pro Jahr. Es wird beantragt, den Mitgliederbeitrag unverändert bei Fr. 50 zu belassen.

Die Diskussion wird nicht benutzt.

**Der Mitgliederbeitrag 2023 von Fr. 50 wird einstimmig beschlossen.**

## **7. Budget 2023 (Beilage 6): Genehmigung**

Das Budget 2023 liegt in der Beilage 6 vor. Es sieht Ausgaben in der Höhe von Fr. 6'960 und Einnahmen von Fr. 5'500 vor. Daraus ergibt sich ein Aufwandüberschuss von Fr. 1'460, der sich durch zusätzlich geplante Veranstaltungen erklärt. Um ein ausgeglichenes Budget zu erreichen, ist somit mit Mitgliederwerbung die Zahl der Mitglieder um mindestens 30 zu erhöhen.

**Das Budget 2023 wird einstimmig genehmigt.**

## **8. Ausblick 2023/2024; Ideen für künftige Anlässe (Beilage 7)**

Die Mitgliederversammlung legt folgendes Programm für 2023/2024 fest:

- **Montag, 19. Juni 2023, 14.00–18.00 Uhr, Romanisches Seminar, Zürichbergstrasse 8:** Informationstag am RoSe; mit Beteiligung der RoSe Alumni (Marica Iannuzzi)

- **Freitag, 3. November 2023, 16.15 Uhr, Kunsthaus Zürich:** Spezialführung für die RoSe Alumni "Bilder und Werke im Kunsthaus Zürich mit Bezug zu den romanischen Sprachen und Kulturen"
- **Freitag, 26. April 2024, 18.15 Uhr, Zürich, Rämistrasse 59, Aula der Alten Kantonschule (Reservation bestätigt):** Bachelor- und Masterfeier 2024 – mit Überreichung einer Rose à la RoSe
- **Donnerstag, 23. Mai 2024, 18.15 Uhr, Zürich, Rämistrasse 71, Hauptgebäude UZH, Senatsraum (Reservation noch nicht bestätigt):** 8. Mitgliederversammlung / Generalversammlung 2024 – mit 3. Preisverleihung "Le Laurier Rose"
- **Herbstanlass 2024:** Themenvorschläge aus dem Kreis der Mitglieder
  - Blick hinter die Kulissen der ZB Zürich
  - Redaktion Schweizerisches Idiotikon – Wörterbuch der schweizerdeutschen Sprache
  - Einblick in die Welt von Google
  - Rundgang durch Zürich auf literarischen Spuren
  - Romanistik-Spuren in Zürich
- Weitere Veranstaltungen des Romanisches Seminar finden sich unter <https://www.agenda.uzh.ch/index.php?group=70>, bei denen auch die RoSe Alumni herzlich willkommen sind.
- Neu besteht auch die Möglichkeit, in einem Chor des RoSe mitzusingen.

Seitens der Mitglieder wird angeregt, die Veranstaltungen nicht vor 18.15 Uhr zu beginnen, um Terminkollisionen mit beruflichen Verpflichtungen zu vermeiden.

## 9. Varia

Im Rückblick auf die Bachelor- und Masterfeier 2023 ergeben sich folgende Erkenntnisse:

- Die Liste der Diplomandinnen und Diplomanden muss unbedingt vollständig sein, inkl. Titel der Bachelor- und Masterarbeiten.
- Es muss sichergestellt werden, dass alle Diplomandinnen und Diplomanden eine Einladung erhalten.
- Auf die Anmeldung soll eine Bestätigungsmail folgen.
- An der Bachelor- und Masterfeier ist je am Schluss explizit zu fragen, ob jemand auf der Liste der gemeldeten Diplomandinnen und Diplomanden vergessen gegangen ist.

Der Präsident schliesst den 1. Teil (Statutarischer Teil) der Mitgliederversammlung und leitet zum zweiten Teil über.

## **Teil 2: Preisverleihung "Le Laurier Rose"**

Mit dem von Prof. Dr. Ursula Bähler und Prof. Dr. Thomas Klinkert neu geschaffenen "Prix du Laurier Rose" werden seit 2022 sehr gute französische Maturitätsarbeiten gewürdigt.

Im Rahmen der zweiten Preisverleihung "Prix du Laurier Rose" erhält Anatoline Paliard (Kantonschule Uster) für ihre Maturitätsarbeit "A la recherche de la vérité dans le récit autobiographique" Fr. 300 und eine Rose. Die ausgezeichnete Arbeit besteht in einer autobiographischen Erzählung, die über den Bezug von Sprache(n), Realität und Identität nachdenkt.

Der Präsident gratuliert der Preisträgerin. Er dankt für die Teilnahme an der Mitgliederversammlung 2023, lädt alle zum anschliessenden Apéro (Teil 3) im Freien ein und schliesst die Mitgliederversammlung um 19.15 Uhr mit den besten Wünschen.

## **Teil 3: Apéro**

Für das Protokoll:



Paul Roth

Frauenfeld, 22. Mai 2023